



Fwd: [DANA KHAS] SATREPS: Makluman Pembukaan Permohonan bagi Tahun Kewangan 2020

1 message

Director Research Management Center CRIM <drmc@ukm.edu.my>

Mon, Sep 9, 2019 at 3:05 AM

To: Siti Noraida <ctaida@ukm.edu.my>, "Syafura Abdul Halim (CRIM)" <psupp@ukm.edu.my>, Syafura Abdul Halim <syafura@ukm.edu.my>, "Prof. Dr. Ismanizan Ismail" <maniz@ukm.edu.my>

Assalam dan Selamat Sejahtera Tuan/Puan,

Dipanjangkan, untuk tindakan selanjutnya.
Sekian, terima kasih.

Yang benar,
Norharizan Alias
b.p. Pengarah
Pusat Pengurusan Penyelidikan & Instrumentasi (CRIM)

----- Forwarded message -----

From: **Siti Fazlina Mohd Sani** <sfazlina.msani@moe.gov.my>

Date: Fri, Sep 6, 2019 at 5:53 PM

Subject: [DANA KHAS] SATREPS: Makluman Pembukaan Permohonan bagi Tahun Kewangan 2020

To: noorsaadah.um <noorsaadah@um.edu.my>, shaliza@um.edu.my <shaliza@um.edu.my>, NOOR HASNAH BINTI MOIN <noor_hasnah@um.edu.my>, saidatulazura@um.edu.my <saidatulazura@um.edu.my>, dvc_rd@usm.my <dvc_rd@usm.my>, Abdul Rahman Mohamed <chrahman@usm.my>, Prof. Dr. Lee Keat Teong <ktlee@usm.my>, seeta_uk@usm.my <seeta_uk@usm.my>, tnc hepi <tnchepi@ukm.edu.my>, Prof. Dr. Muhammad Fauzi Mohd. Zain <drmc@ukm.edu.my>, syafura@ukm.edu.my <syafura@ukm.edu.my>, tncpi@upm.edu.my <tncpi@upm.edu.my>, Prof. Dr. Mohammad Hamiruce Marhaban <dir.rmc@upm.edu.my>, mam.upm <mam@upm.edu.my>, yushaida@upm.edu.my <yushaida@upm.edu.my>, norbani@upm.edu.my <norbani@upm.edu.my>, YBrs. Prof. Dr. Ahmad Fauzi Bin Ismail <afauzi@utm.my>, Shukor Abd Razak <shukorar@utm.my>, tini@utm.my <tini@utm.my>, ahafiz@iium.edu.my <ahafiz@iium.edu.my>, RATNAWATI BT MOHD. ASRAF <ratnawati@iium.edu.my>, adlina@iium.edu.my <adlina@iium.edu.my>, shaslina@iium.edu.my <shaslina@iium.edu.my>, AIDA MELLY BT. TAN MUTALIB . <aidamelly@iium.edu.my>, nazip@uitm.edu.my <nazip@uitm.edu.my>, rohan742@uitm.edu.my <rohan742@uitm.edu.my>, davidfkm@uitm.edu.my <davidfkm@uitm.edu.my>, rina@uitm.edu.my <rina@uitm.edu.my>, YBrs. Prof. Dr. Ayoib bin Che Ahmad <ayoib@uum.edu.my>, aziah960@uum.edu.my <aziah960@uum.edu.my>, roz@uum.edu.my <roz@uum.edu.my>, tncpi@upsi.edu.my <tncpi@upsi.edu.my>, pengarah.ppp@upsi.edu.my <pengarah.ppp@upsi.edu.my>, norjan@fsmpt.upsi.edu.my <norjan@fsmpt.upsi.edu.my>, maridatul@upsi.edu.my <maridatul@upsi.edu.my>, wiwhashim@unimas.my <wiwhashim@unimas.my>, Prof Dr Lo May Chiun <mclo@unimas.my>, Awang Ahmad Sallehin bin Awang Husaini <haahmad@unimas.my>, msemalia@unimas.my <msemalia@unimas.my>, rymza@ums.edu.my <rymza@ums.edu.my>, normabr@ums.edu.my <normabr@ums.edu.my>, azasherin@ums.edu.my <azasherin@ums.edu.my>, zainoor@ums.edu.my <zainoor@ums.edu.my>, YBrs. Prof. Dr. Ruzairi Abdul Rahim <ruzairi@uthm.edu.my>, Prof. Dr. Mohd Amri bin Lajis <amri@uthm.edu.my>, Aida Mustapha <aidam@uthm.edu.my>, salizas@uthm.edu.my <salizas@uthm.edu.my>, mag@umt.edu.my <mag@umt.edu.my>, sifzizul@umt.edu.my <sifzizul@umt.edu.my>, Mustafa Man <mustafaman@umt.edu.my>, drzulkifilie@utem.edu.my <drzulkifilie@utem.edu.my>, Prof. Dr. Marizan bin Sulaiman <marizan@utem.edu.my>, warikh@utem.edu.my <warikh@utem.edu.my>, azmanaris@utem.edu.my <azmanaris@utem.edu.my>, kamalz@ump.edu.my <kamalz@ump.edu.my>, mustafizur@ump.edu.my <mustafizur@ump.edu.my>, ernie@ump.edu.my <ernie@ump.edu.my>, YBrs. Prof. Dr. Uda Hashim <uda@unimap.edu.my>, rizalafande@unimap.edu.my <rizalafande@unimap.edu.my>, shuhaida@unimap.edu.my <shuhaida@unimap.edu.my>, shafinaz@unimap.edu.my <shafinaz@unimap.edu.my>, tnc.pi@usim.edu.my <tnc.pi@usim.edu.my>, roshada@usim.edu.my <roshada@usim.edu.my>, Profesor Madya Dr. Mahazan Abd Mutalib@Taib <pengarah.ppp@usim.edu.my>, mahazan@usim.edu.my <mahazan@usim.edu.my>, azizi@usim.edu.my <azizi@usim.edu.my>, arham.a@umk.edu.my <arham.a@umk.edu.my>, hafidz.y@umk.edu.my <hafidz.y@umk.edu.my>, zezafiza.umk <zezafiza@umk.edu.my>, fnd@unisza.edu.my <fnd@unisza.edu.my>

saifulbahri@unisza.edu.my <saifulbahri@unisza.edu.my>, zarina@unisza.edu.my <zarina@unisza.edu.my>, aryatihmad@unisza.edu.my <aryatihmad@unisza.edu.my>, norziyanaazemi@unisza.edu.my <norziyanaazemi@unisza.edu.my>, YBrs. Kol. Prof. Ir. Dr. Norazman Bin Mohd Nor <azman@upnm.edu.my>, azizimiskon@upnm.edu.my <azizimiskon@upnm.edu.my>, nurzaitul@upnm.edu.my <nurzaitul@upnm.edu.my>
Cc: YBhg. Prof. Dato' Dr. Muhammad Fauzi bin Mohd Zain <fauzizain@moe.gov.my>, Rohida binti Kamis <rohida.kamis@moe.gov.my>, Nor Amira Farhana Binti Ahmad Zailani <amira.zailani@moe.gov.my>, Naimah Binti Abd Latif <naimah.alatif@moe.gov.my>

Assalamualaikum dan salam sejahtera,

YBhg. Tan Sri/Datuk/Dato'/Prof./Dr.,

PEMBUKAAN PERMOHONAN BAGI PROJEK PENYELIDIKAN DI BAWAH KERJASAMA TEKNIKAL DALAM BIDANG SAINS DAN TEKNOLOGI ANTARA KERAJAAN MALAYSIA DENGAN KERAJAAN JEPUN BAGI TAHUN KEWANGAN 2020

Dengan hormatnya saya diarah merujuk kepada perkara di atas.

2. Sukacita dimaklumkan bahawa Kerajaan Jepun telah memanjangkan permohonan kepada Kerajaan Malaysia untuk menyertai kerjasama teknikal dalam bidang sains dan teknologi (Science and Technology Research Partnership for Sustainable Development – SATREPS) bagi tahun kewangan 2020. Program ini bertujuan untuk mewujudkan platform kerjasama antarabangsa di antara Jepun dan negara-negara membangun bagi menangani isu global dalam bidang tersebut.

3. Untuk makluman YBhg. Tan Sri/Datuk/Dato'/Prof./Dr., maklumat am dan syarat bagi permohonan ini adalah seperti berikut:

3.1. Permohonan adalah dengan menggunakan **borang sepertimana format Japan's Technical Cooperation** seperti di **Lampiran A**. Pemohon juga dipohon untuk melengkapkan dan mengemukakan MOE *Cost Proforma* seperti di **Lampiran B**. ***Cost Proforma* ini merupakan perincian peruntukan yang dipohon oleh penyelidik Malaysia daripada KPM;**

3.2. Permohonan bagi projek penyelidikan ini adalah **terhad kepada empat (4) bidang iaitu *Environment and Energy, Bioresources, Disaster Prevention and Mitigation* dan *Infectious Diseases Control*;**

3.3. Kakitang akademik (aktif) di Universiti Awam **perlu mengenal pasti rakan kerjasama (*counterpart*) di Jepun**. Rakan kerjasama Jepun juga perlu mengemukakan permohonan dalam bidang kerjasama yang sama kepada *Japan Science and Technology Agency (JST)* di bawah *Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology (MEXT)* Jepun di Tokyo. Rakan kerjasama bagi cadangan penyelidikan dalam bidang *Infectious Diseases Control* perlu mengemukakan permohonan kepada *Japan Agency for Medical Research and Development (AMED)*;

- 3.4. **Tempoh projek** di bawah Kerjasama Teknikal SATREPS adalah **tiga (3) hingga lima (5) tahun**;
- 3.5. Maklumat lanjut mengenai SATREPS (tempoh, peruntukan dan lain-lain maklumat berkaitan) boleh diperolehi dengan melayari laman sesawang di alamat https://www.jica.go.jp/english/our_work/science/satreps.html;
- 3.6. Pihak Universiti juga **dipohon untuk membuat saringan di peringkat institusi** bagi mengenal pasti projek yang berpotensi sebelum dikemukakan kepada urus setia. Ulasan penilaian di peringkat universiti perlu dikemukakan bersama kepada urus setia untuk rekod;
- 3.7. **Hanya permohonan lengkap dan menepati format permohonan yang dihantar kepada KPM melalui Pusat Pengurusan Penyelidikan akan diperaku untuk penilaian seterusnya**; dan
- 3.8. Semua pemohon perlu membentangkan permohonan kepada Jawatankuasa Penilaian KPM. **Sesi pembentangan permohonan dijadualkan pada 30 September 2019 (Isnin) sehingga 3 Oktober 2019 (Khamis)**. Maklumat lanjut keperluan sesi pembentangan akan dikemukakan kemudian.
4. Bersama-sama ini disertakan **Format Permohonan** seperti di **Lampiran A, MOE Cost Proforma** seperti di **Lampiran B** dan **Senarai Semak Penghantaran Permohonan SATREPS Tahun Kewangan 2020** seperti di **Lampiran C** untuk makluman dan tindakan YBhg. Tan Sri/Datuk/Dato'/Prof./Dr.
5. Semua permohonan perlu dikemukakan **sebelum atau pada 25 September 2019 (Rabu) sebelum jam 12.00 tengah hari** kepada urus setia seperti berikut:

Pengarah

Bahagian Kecemerlangan Penyelidikan IPT (BKPI)

Jabatan Pendidikan Tinggi

Kementerian Pendidikan Malaysia

Aras 7, No.2, Menara [2, Jalan P5/6, Presint 5, 62200 Putrajaya](#)

No. Tel.: 03-8870 6959/6969 No. Faks : 03-8870 6867

E-mel: mohe.rapat@gmail.com

6. Sebarang pertanyaan boleh dirujuk kepada pegawai berikut:

Puan Siti Fazlina binti Mohd Sani

sfazlina.msani@moe.gov.my

03 – 8870 6959

Cik Nor Amira Farhana binti Ahmad Zailani

amira.zailani@moe.gov.my

03 – 8870 6969 ext. 4584

7. Kerjasama dan perhatian YBhg. Tan Sri/Datuk/Dato'/Prof./Dr berhubung perkara ini amatlah dihargai.

Sekian, terima kasih.

Puan Naimah, mohon cetak dan failkan.

Siti Fazlina binti Mohd Sani

Seksyen Dana Khas dan Pengurusan | Special Fund and Coordination Section

Bahagian Kecemerlangan Penyelidikan IPT | Institutions of Higher Education Research Excellence Division

Jabatan Pendidikan Tinggi | Department of Higher Education

Kementerian Pendidikan Malaysia | Ministry of Education Malaysia

[T]: +603-8870 6959 | [F]: +603-8870 6867 | [E]: sfazlina.msani@moe.gov.my

PENAFIAN: E-mel ini dan apa-apa fail yang dikepilkan bersamanya ("Mesej") adalah ditujukan hanya untuk kegunaan penerima(-penerima) yang termaklum di atas dan mungkin mengandungi maklumat sulit. Anda dengan ini dimaklumkan bahawa mengambil apa jua tindakan bersandarkan kepada, membuat penilaian, mengulang hantar, menghebah, mengedar, mencetak, atau menyalin Mesej ini atau sebahagian daripadanya oleh sesiapa selain daripada penerima(-penerima) yang termaklum di atas adalah dilarang. Jika anda telah menerima Mesej ini kerana kesilapan, anda mesti menghapuskan Mesej ini dengan segera dan memaklumkan kepada penghantar Mesej ini menerusi balasan e-mel. Pendapat, rumusan, dan sebarang maklumat lain di dalam Mesej ini yang tidak berkait dengan urusan rasmi Universiti Kebangsaan Malaysia (UKM) adalah difahami sebagai bukan dikeluarkan atau diperakui oleh mana-mana pihak yang disebut.

DISCLAIMER : *This e-mail and any files transmitted with it ("Message") is intended only for the use of the recipient(s) named above and may contain confidential information. You are hereby notified that the taking of any action in reliance upon, or any review, retransmission, dissemination, distribution, printing or copying of this Message or any part thereof by anyone other than the intended recipient(s) is strictly prohibited. If you have received this Message in error, you should delete this Message immediately and advise the sender by return e-mail. Opinions, conclusions and other information in this Message that do not relate to the official business of The National University of Malaysia (UKM) shall be understood as neither given nor endorsed by any of the aforementioned.*

4 attachments

 **Lampiran A APPLICATION FORM.DOCX**
62K

 **Lampiran B.xlsx**
18K

 **LAMPIRAN C.pdf**
12K

 **LAMPIRAN D - MASTERLIST PERMOHONAN SATREPS 2020.xlsx**
12K